Ley de Dependencia
Gipuzkoa

Telefono de información gratuito
900 43 43 43

Gipuzkoako Foru Aldundia
Diputación Foral de Gipuzkoa
Gizarte Politikako Departamentua
Departamento de Política Social

Mendekotasun Legea
Gipuzkoa

Doako informazio telefonoa
900 43 43 43

Gipuzkoako Foru Aldundia
Diputación Foral de Gipuzkoa
Gizarte Politikako Departamentua
Departamento de Política Social

Mendekotasun Legea Gipuzkoa

Gipuzkoako Foru Aldundiko Gizarte Politikako Departamentuan aproposa iruditu zaigu gida hau argitaratzea. Helburua, Mendekotasun Legearen prestazio ekonomikoak jasotzeko aukera dutenei informazioa erraztea da.
Mendekotasun Legea arautzen duen dekretua 2008ko urtarrilaren 8an sartu da indarrean gure lurraldean.
Lege horrek beren kabuz molda ezin daitezkeen pertsonek laguntza jakin batzuk jasotzeko duten eskubidea aitortzen du. Honako gida honek pertsonen egoera eta interesak kontuan izanik, dauden laguntzak azaltzen ditu.
Gure esku dauden bitarteko guztiez baliatuko gara zuen itxaropenei erantzuteko; alabaina, komeni da eskatzaile bakoitzak jakitea zeintzuk diren dagozkion laguntzak Gipuzkoako Foru Aldundiak emandako balorazioaren arabera.
Ziur nago guztiok laguntzeko prest agertuko garela, lehendabizi premia handieneko kasuak ahalik eta azkarren konpontzeko; hau da, mendekotasun-maila handiko pertsonen kasuak. Ondoren, mendekotasun-egoera larria duten pertsonen kasuei helduko diegu, eta, azkenik, 2012. urtetik aurrera, mendekotasun-maila txikiagoa duten pertsonen kasuei.
Eskatu erreparorik gabe behar duzuen informazio guztia gure lanaren helburu nagusia zuen ongizatea hobetzea baita.

Agur bero bat.
Maite Etxaniz
Gizarte Politikako foru diputatua

Ley de Dependencia Gipuzkoa

Desde el Departamento de Política Social de la Diputación Foral de Gipuzkoa hemos considerado oportuno editar esta guía, cuyo fin es facilitar información accesible para aquellas personas que pueden ser beneficiarias de las prestaciones contempladas en la Ley de Dependencia.
El ocho de enero ha entrado en vigor en nuestro Territorio el Decreto que regula el funcionamiento referido a esta ley.
La Ley reconoce el derecho de las personas a acceder a determinadas prestaciones en función del nivel de dependencia. Esta guía trata de explicar las ayudas a las que se tiene acceso de acuerdo a la situación e intereses de las personas.
Por nuestra parte pondremos todos los medios para responder a sus expectativas, pero es conveniente que cada solicitante conozca las prestaciones que le corresponden según la valoración asignada desde esta Diputación Foral.
Sé que todos y todas vamos a colaborar para que podamos resolver con agilidad los casos más urgentes, de aplicación inmediata, los de las personas con gran dependencia, y después los casos con dependencia severa para incorporar finalmente, desde el año 2012, a las personas de grado moderado.
No duden en solicitar cuanta información necesiten porque nuestro trabajo está dirigido a mejorar su bienestar.

Un saludo.
Maite Etxaniz
Diputada Foral de Política Social

Mendekotasun Legea Ley de Dependencia

A quién se dirige la Ley de Dependencia

Se dirige a las personas que se encuentran en un estado de dependencia por razones ligadas a la falta o pérdida de autonomía física, sensorial, psíquica o intelectual y tienen necesidad de asistencia y/o ayudas importantes a fin de realizar los actos corrientes de la vida diaria y de modo particular, los referentes al cuidado personal.

Hay requisitos imprescindibles:

- **Su valoración-** sólo podrán acceder a las prestaciones las personas que cuenten con el Baremo de Valoración de Dependencia BVD.
- **Su empadronamiento-** deben estar empadronadas en Gipuzkoa.
- **Su residencia-** deben residir en el Estado con 5 años de antigüedad, de los cuales 2 han de ser anteriores a la solicitud.

Nori zuzenduta Mendekotasun Legea

Autonomia fisikoa, zentzumenarena, psikikoa edo adimen-autonomiaren galera edo faltarekin lotutako arrazoiengatik mendekotasun egoeran aurkitzen diren eta sorospen edo laguntza garrantzitsuak behar dituzten pertsonei zuzenduta dago, egunerokoak diren ekintzak, eta, zehazki, norbere zainketari dagozkion ekintzak aurrera eraman ahal izateko.

Derrigorrezko baldintza batzuk daude:

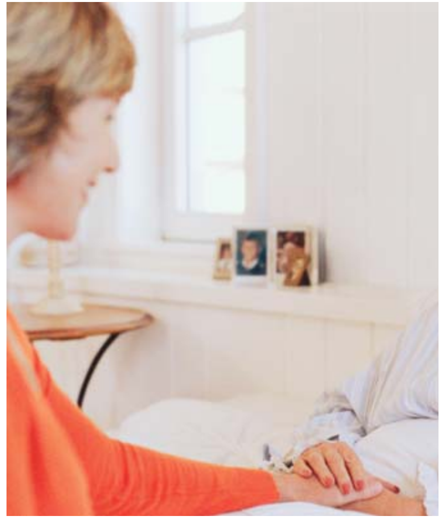
- **Balorazioa-** Mendekotasuna Baloratzeko Baremoa (MBB) duten pertsonek soilik eskuratu ahal izango dituzte laguntza hauek.
- **Errolda-** Gipuzkoan erroldatuta egon beharko dute.
- **Bizilekua-** Estatuan bizi beharko dira, gutxienez 5 urteko antzinatasunarekin, eta horietatik bi urtek eskaera egin aurrekoak izan beharko dute.

Mendekotasun Legea Gipuzkoa

Mendekotasuna gradu ezberdinetan baloratzen da:

■ **I. gradua -** Mendekotasun ertaina: pertsonak eguneroko ohiko ekintzak egiteko laguntza behar duenean, gutxienez, egunean behin.
■ **II. gradua –** Mendekotasun larria: pertsonak eguneroko ohiko ekintzak egiteko laguntza behar duenean, egunean bi edo hiru aldiz, baina ez duenean etengabe zaintzaile baten presentzia behar.
■ **III. gradua –** Mendekotasun handia: pertsonak eguneroko ohiko ekintzak egiteko laguntza behar duenean egunean behin baino gehiagotan, eta bere adimen autonomia edo autonomia fisikoaren galera osoa dela medio, pertsona baten laguntza behar duenean ezinbestean eta etengabe.

Mendekotasun gradu bakoitzean bi maila ezberdin bereizten dira pertsonen autonomiaren arabera eta behar duten laguntzaren intentsitatearen arabera. Gipuzkoako Foru Aldundiko balorazio organoa izango da pertsona bakoitzaren mendekotasunaren gradu eta mailari buruzko txostena emango duena eta, aldi berean, behar izango dituen laguntzak zehaztuko dituena. Balorazio horrek finkatuko du legeak jasotako laguntza zein unetan eskuratuko den, izan ere, progresiboki ezarriko dira.



■ **2007an** III. graduko 1 eta 2 mailetan baloratutakoak izango dira onuradunak.
■ **2008,** II. graduko 2. mailako mendekotasun larria dutenak ere onuradun izango dira.
■ **2009,** II. graduko 1. mailako mendekotasun larria dutenak.
■ **2011,** I. graduko 2. mailako mendekotasun ertaina dutenak.
■ **2013,** I.graduko 1. mailako mendekotasun ertaina dutenak

Ley de Dependencia Gipuzkoa

Hay grados en las valoraciones de dependencia:

■ **Grado I.** Dependencia moderada: Cuando la persona necesita ayuda para realizar varias actividades básicas de la vida diaria, al menos una vez al día.
■ **Grado II.** Dependencia severa: Cuando la persona necesita ayuda para realizar varias actividades básicas de la vida diaria dos o tres veces al día, pero no requiere la presencia permanente de un cuidador o cuidadora.
■ **Grado III.** Gran dependencia: Cuando la persona necesita ayuda para realizar varias actividades básicas de la vida diaria varias veces al día y, por su pérdida total de autonomía mental o física, necesita la presencia indispensable y continua de otra persona.

En cada uno de los grados de dependencia se establecerán dos niveles, en función de la autonomía de las personas y de la intensidad del cuidado que requieran. El órgano de valoración de la Diputación Foral de Gipuzkoa será el que emita un dictamen sobre el grado y nivel de dependencia de cada persona y a la vez especifique los cuidados que pueda requerir. De esta valoración dependerá el momento en el que podrá ser beneficiario de la Ley, ya que ésta se implantará de manera progresiva.

■ **En 2007** serán beneficiarios quienes han sido valorados en el Grado III, niveles 1 y 2.
■ **En 2008,** también lo serán los dependientes severos Grado II de nivel 2.
■ **En 2009,** los dependientes severos Grado II de nivel 1.
■ **En 2011,** los dependientes moderados Grado I de nivel 2.
■ **En 2013,** los dependientes moderados Grado I de nivel 1.

Mendekotasun Legea
Ley de Dependencia

grado I. y grado II.

Prestación económica vinculada al servicio

Cuando la persona dependiente lleva 3 meses en lista de espera para acceder a un servicio de **centro de día** o una **residencia permanente** y no se dispone de plaza, percibirá la prestación para la plaza privada que se haya visto obligada a contratar.

Es indispensable

Que no existan plazas en centros públicos de la comarca.
Que no haya rechazado anteriormente una plaza en su comarca.
Que tenga un precontrato del centro privado donde tiene asignada plaza.

Prestación económica para cuidados en el entorno

Destinada a la atención de la persona dependiente por parte de un familiar en su domicilio.

Es indispensable

Que la persona cuidadora sea mayor de 18 años y familiar de la persona dependiente hasta el tercer grado de afinidad o consanguinidad.
Que esté dada de alta en la Seguridad Social o lo haga después de aprobarse la prestación a través de un convenio.
Que ambas personas estén empadronadas y convivan en el mismo domicilio.
Que sea la prestación idónea para los cuidados pertinentes al grado de dependencia y nivel.
Que las condiciones de habitabilidad de la vivienda y convivencia sean las adecuadas.

*Las prestaciones económicas son incompatibles entre sí, pero sí son compatibles con algunos servicios.

I. gradua eta II. gradua

Zerbitzuari lotutako laguntza ekonomikoa

Pertsonak hiru hilabete badaramatza **eguneko zentroko** zerbitzurako edo **egoitza iraunkorrerako** itxaron-zerrendan eta plazarik ez balego libre, kontratatu behar izan duen plaza pribatua ordaintzeko prestazioa eskuratuko du.

Ezinbestekoa da

Eskualdeko egoitzatan plaza publikorik ez egotea.
Aldez aurretik bere eskualdean plaza bati uko ez diola egin egiaztatzea.
Plaza egokitu zaion egoitza eta eguneko zentru pribatuko aurrekontratu bat edukitzea.

Familia inguruko zaintzari lotutako laguntza ekonomikoak

Mendeko pertsona zaintzeaz arduratzen den familia inguruneko senitartekoei zuzenduta.

Ezinbestekoa da

Pertsona zaintzaileak 18 urtetik gora izatea eta mendeko pertsonaren hirugarren gradua bitarteko senide izatea afinitatez edo odolkidetasunez.
Gizarte-segurantzan alta hartuta egotea (edo ondoren hitzarmen bidez alta ematea).
Bi pertsonak bizileku berean erroldatuta egotea eta elkarrekin bizitzea.
Mendekotasun gradu eta mailari dagokion zaintzari lotutako laguntza egokia izatea.
Bizitokiak eta bizikidetasun baldintza egokiak izatea.

*laguntza ekonomikoak euren artean bateraezinak dira, baina aldiz, zenbait zerbitzurekin bateragarriak dira.

III. gradua

Zerbitzuari lotutako laguntza ekonomikoa

Pertsonak hiru hilabete badaramatza **eguneko zentroko** zerbitzurako edo **egoitza iraunkorrerako** itxaron-zerrendan eta plazarik ez balego libre, kontratatu behar izan duenplaza pribatua ordaintzeko prestazioa eskuratuko du.

Ezinbestekoa da
Eskualdeko egoitzatan plaza publikorik ez egotea.
Aldez aurretik bere eskualdean plaza bati uko ez diola egin egiaztatzea.
Plaza egokitu zaion egoitza eta eguneko zentru pribatuko aurrekontratu bat edukitzea.

Familia inguruko zaintzari lotutako laguntza ekonomikoak

Mendeko pertsona zaintzeaz arduratzen den familia inguruneko senitartekoei zuzenduta.

Ezinbestekoa da
Pertsona zaintzaileak 18 urtetik gora izatea eta mendeko pertsonaren hirugarren gradua bitarteko senide izatea afinitatez edo odolkidetasunez .
Gizarte-segurantzan alta hartuta egotea (edo ondoren hitzarmen bidez alta ematea).
Bi pertsonak bizileku berean erroldatuta egotea eta elkarrekin bizitzea.
Mendekotasun gradu eta mailari dagokion zaintzari lotutako laguntza egokia izatea.
Bizitokiak eta bizikidetasun baldintza egokiak izatea.

Zaintza pertsonalerako laguntza ekonomikoa

Hezkuntza edo eta lan mundurako sarbidea erraztu eta eguneroko ohiko ekintzak egiteko autonomia handiagoa ahalbidetuko dion zaintzaile pertsonal bat kontratatzera zuzenduta dago.

Ezinbestekoa da
Zaintzaileak 18 urtetik gora izatea eta senidetza loturarik ez edukitzea, bizileku legala izatea eta zainketa pertsonala bere gain hartzeko ahalmena edukitzea.
Mendekotasun gradu eta mailari dagokion zaintzari lotutako laguntza egokia izatea.

*laguntza ekonomikoak euren artean bateraezinak dira, baina aldiz, zenbait zerbitzurekin bateragarriak dira.

grado III.

Prestación económica vinculada al servicio

Cuando la persona dependiente lleva 3 meses en lista de espera para acceder a un servicio de **centro de día** o una **residencia permanente** y no se dispone de plaza, percibirá la prestación para la plaza privada que se haya visto obligada a contratar.

Es indispensable
Que no existan plazas en centros públicos de la comarca.
Que no haya rechazado anteriormente una plaza en su comarca.
Que tenga un precontrato del centro privado donde tiene asignada plaza.

Prestación económica para cuidados en el entorno

Destinada a la atención de la persona dependiente por parte de un familiar en su domicilio.

Es indispensable
Que la persona cuidadora sea mayor de 18 años y familiar de la persona dependiente hasta el tercer grado de afinidad o consanguinidad.
Que esté dada de alta en la Seguridad Social o lo haga después de aprobarse la prestación a través de un convenio.
Que ambas personas estén empadronadas y convivan en el mismo domicilio.
Que sea la prestación idónea para los cuidados pertinentes al grado de dependencia y nivel.
Que las condiciones de habitabilidad de la vivienda y convivencia sean las adecuadas.

Prestación económica de asistencia personal

Destinada a la contratación de un/una asistente personal que facilite el acceso a la educación y/o trabajo, y posibilite una mayor autonomía en el ejercicio de las actividades básicas de la vida diaria.

Es indispensable
Que disponga de una persona mayor de 18 años sin lazos de parentesco, con residencia legal y capacitada para realizar la asistencia personal.
Que sea la prestación idónea para los cuidados que se están prestando según las necesidades de la persona dependiente, en función de su grado y nivel.

*Las prestaciones económicas son incompatibles entre sí, pero sí son compatibles con algunos servicios.